

中国語教育をめぐる諸問題 ーその普遍性と特殊性ー

村上 公一 (MURAKAMI Kimikazu)

早稲田大学教育・総合科学学術院

(教育学部複合文化学科)

kimikazu@waseda.jp

<https://kimikazu.w.waseda.jp/>



言語教育シンポジウム「これからの日本に求められる言語教師像」

中央大学茗荷谷キャンパス 2025/03/03

中国語教育をめぐる諸問題 — その普遍性と特殊性 —

1. 中国語教育の歴史
2. 中国語教育に関わる学会
3. 中国語教育の普遍性と特殊性
4. これからの日本に求められる言語教師像

中国語教育の歴史

1. 漢文教育＝古典中国語教育

≡ ヨーロッパにおけるラテン語教育

2. 中国語教育

唐話→清語→支那語→中国語

明治維新→日清・日露戦争→満州事変→終戦
→日中国交正常化

3. 時文教育

中国語教育に関わる学会（１）

国内の主な学会・研究会

1. 日本中国語学会（1946～、約900名）
[https:// www.chilin.jp/](https://www.chilin.jp/)
2. 高等学校中国語教育研究会（1982～、約200名）
<https://www.kochuken.org/>
3. 中国語教育学会（2002～、約600名）
<https://www.jacle.org/>

中国語教育に関わる学会（２）

1. 『高校中国語教育のめやす』（全国高等学校中国語教育研究会1999）
https://www.tjf.or.jp/meyasu/support/docs/Topics_chinese_guidelinelink.pdf
2. 『日本の中国語教育－その現状と課題・2002－』
（日本中国語学会中国語ソフトアカデミズム検討委員会2002）
3. 『中国語初級段階学習指導ガイドライン』
（中国語教育学会学力基準プロジェクト委員会2007）
<https://www.jacle.org/storage/guideline.pdf>
4. 『外国語学習のめやす2012 高等学校の中国語と韓国語教育からの提言』
（公益財団法人国際文化フォーラム（TJF）2012）
https://www.tjf.or.jp/wp-content/uploads/2019/08/02meyasu2012_final.pdf

中国語教育学会（１）

学会誌『中国語教育』、全国大会、研究会、ワークショップ

【ワークショップ（2023～）テーマ】

1. 中国語教員として押さえておきたい中国語音声学の基本
2. 中国語教員として押さえておきたい中国語文法の基本
ー教科書に出てくる文法事項との関連を中心にー
3. 教材づくりのICT
ー生成AIを活用した教材・試験・評価ルーブリックの作成
4. リサーチクエッションの立て方ー『中国語教育』への投稿
5. 投稿論文のどこが評価されるか・されないかー査読者のナイショ話
6. テーマ別交流会
7. 語学コーチングと中国語教育

中国語教育学会（2）

第16回全国大会（2018年度）での多言語ワークショップ
「身近な言語をもっと知ろう ○○語は90分でここまでできる」

- 【韓国語】 「ハングル名刺」を作って韓国語で交換しよう
- 【ロシア語】 ロシア語でロシア料理を注文しよう
- 【ドイツ語】 中国の街をドイツ語でお勧めしてみよう
- 【スペイン語】 ラテンの乗りで友達の服をほめよう
- 【フランス語】 好きな有名人のことを話して友達を作ろう！
- 【日本手話】 日本手話を使ってカフェでの対話をしてみよう

中国語教育に関わる国際学会

1. 世界漢語教学学会

<http://www.shihan.org.cn/>

2. 全球華語文教育学会

<http://www.wcla.org.tw/i>

中国語教育の普遍性と特殊性（１）

1. コミュニケーション活動中心の学習
2. 学習者中心の学習
3. 協同学習
4. ICT、AIを活用した学習
5. 母語・継承語教育としての中国語教育

中国語教育の普遍性と特殊性（2）

6. 漢字使用をめぐる問題

1) 文字と音声の二重構造

2) 旧字体・新字体／繁体字・簡体字

7. 日中関係をめぐる問題

これからの日本に求められる言語教師像

1. 異言語間コミュニケーションを目的とした言語教育
 - 1) AI翻訳のみによるコミュニケーション
 - 2) AI翻訳の不備を外国語能力等で補う形でのコミュニケーション
 - 3) 外国語能力の不備をAI翻訳等で補う形でのコミュニケーション
 - 4) 外国語能力のみによるコミュニケーション
2. 他者理解、共生への回路としての言語教育

谢谢观看

謝謝觀看

ご清聴ありがとうございます

村上公一（MURAKAMI Kimikazu）
早稲田大学教育・総合科学学術院
（教育学部複合文化学科）